

**BỘ CÔNG AN
CỤC QUẢN LÝ XNC**

Số: A16223925/A72-P2

V/v giải quyết cho khách
nhập xuất cảnh Việt Nam

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Hà Nội, ngày 07 tháng 10 năm 2016

Kính gửi: Công ty TNHH TMDV & Du lịch Quốc tế á Châu

Trả lời công văn số 11347 ngày 06 tháng 10 năm 2016 của Công ty về việc đề nghị giải quyết cho 2 khách nhập xuất cảnh Việt Nam để du lịch, Cục Quản lý xuất nhập cảnh có ý kiến như sau:

* 2 khách được nhập xuất cảnh Việt Nam nhiều lần từ ngày 21/10/2016 đến ngày 21/01/2017:

TT	Họ tên	Ngày sinh	Quốc tịch	Số hộ chiếu
1 -	KIHARA YUKIMITSU	11/09/1979	Japan	TR4678933
2 -	KUMAMOTO IORI	04/08/1978	Japan	TK8782972

* Cục Quản lý xuất nhập cảnh đã thông báo cho cơ quan đại diện Việt Nam ở nước ngoài cấp thị thực cho khách (Có bản Fax kèm theo)./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu: XNC/P2.

**TL. CỤC TRƯỞNG
TRƯỞNG PHÒNG**



Nguyễn Văn Minh

Fax số : **813-A-11328/P4**

tại Nhật Bản

Tel Hà Nội
84-43-8243287 84-43-8264026
84-43-8243288 84-43-8241218

Ngày : 07/10/2016

Đề nghị cấp thị thực nhập cảnh cho 2 khách dưới đây theo đề nghị của Công ty TNHH TMDV & Du lịch Quốc tế á Châu

Trang 1 (tổng số trang: 1)

HỌ VÀ TÊN	Ngày tháng năm sinh	Quốc tịch	Số hộ chiếu	Giá trị thị thực		Mã số khách
				Từ ngày... đến ngày	Số lần	
<i>Mục đích nhập cảnh du lịch - Thị thực ký hiệu DL</i>						
1 KIHARA YUKIMITSU	11/09/1979	JAPAN	TR4678933	21/10/2016 - 21/01/2017	N	A16223925
2 KUMAMOTO IORI	04/08/1978	-NT-	TK8782972	-NT-	N	A16223925

Tổng số khách tại trang này (ghi bằng chữ):

Hai khách

TL. CỤC TRƯỞNG CỤC QUẢN LÝ XNC
TRƯỞNG PHÒNG

Phạm Hoàng Điệp

161106150